

**Zahnärzteblatt SACHSEN**

**Herausgeber**  
 Landesverband Zahnärzte Sachsen

Offizielles Organ der Landesärztekammer Sachsen und der Kassenzahnärztlichen Vereinigung Sachsen

**Schriftleitung**  
 Dr. Thomas Beyers, U.S. & P.A.  
 Sabine Dürke, Dr. Ralph Niekraw

**Redaktion**  
 Gundula Peuker (GF)

**Redaktionsadresse**  
 Geschäftsstelle der Landesärztekammer Sachsen  
 Schleierstraße 11,  
 01059 Dresden

**Redaktionsredaktion**  
 Renate Meinhold  
 Jutta Günther  
 Telefon (0351) 80 66-276  
 Telefax (0351) 80 66-279  
 E-Mail: lzz.presse@lzk-sachsen.de

**Marketing**  
 Satztechnik Meißeln GmbH  
 Am Sand 1c, 01665 Nieschütz  
 Tel. (03525) 718600, Fax 718611

**Anzeigen, Satz, Papier und Versand**  
 Gemeinverlag  
 Satztechnik Meißeln GmbH  
 Am Sand 1c, 01665 Nieschütz  
 Tel. (03525) 718600, Fax 718610  
 ISSN-Misc (03525) 718634

**Anzeigenleitung**  
 Sabine Sperling Tel. (03525) 718624  
 E-Mail: satztechnik.sperling@t-online.de

**Arztgespräch**  
 Zusatz ist die Preisliste Nr. 12 vom August 2001 gültig

**Bezugspreise/Abonnementpreise**  
 Jahresabonnement 45,00 Euro  
 Einzelverkaufspreis 5,50 Euro  
 zzgl. Versandkosten u. Mehrwertsteuer  
 Bestellungen nehmen der Verlag und alle Buchhandlungen im In- und Ausland entgegen

**Anlage**  
 4.800 Druckauflage, 1. Quartal 2003

**Vertrieb**  
 Das Zahnärzteblatt Sachsen erscheint einmal monatlich bis auf Juli-August (Doppelausgabe). Mitglieder der LZKS/KZV erhalten das ZBS im Rahmen ihrer Mitgliedschaft. Für unverlangt eingesandene Lesertbriefe, Meinungen, Fotos und Zeichnungen wird seitens der Redaktion und des Verlages keine Haftung übernommen. Lesertbriefe, insbesondere polemisch oder signifikante Briefe, können unbefristet die Haftung der Redaktion übersteuern. Die Redaktion behält sich das Recht vor, Lesertbriefe gekürzt zu veröffentlichen. Nachdruck, auch auszugsweise, ist nur nach schriftlicher Zustimmung des Herausgebers und mit Quellenangabe gestattet. Die in der Zeitung veröffentlichten Beiträge sind urheberrechtlich geschützt.

© 2003 Satztechnik Meißeln GmbH  
 ISSN 0938-8466

**Leitartikel**

Hochachtung für Verhandlungsergebnisse und Einstellen auf alle Eventualitäten 4

**Aktuell**

VV der KZV  
 Im Vorfeld gravierender Veränderungen für den Berufsstand 5

Neue Sozialministerin für Sachsen 7

Bündnis Gesundheit 2000  
 Gesundheitsreform für mehr Qualität 8

Appell des Landesverbandes freier Berufe zur Ausbildung 8

Dresdner Abend  
 „BEMA-Umstrukturierung“ 9

Ausschüsse  
 der Kammer vorgestellt  
 Finanzausschuss 10

1. EDV-Tag im Zahnärztehaus 13

Ausschreibungen  
 Vertragszahnarztsitze 13

Neuzulassungen 13

**Meldungen**

Präsident der LÄK wiedergewählt 9

Kammerwahl in Thüringen 10

Kammerwahl in Sachsen-Anhalt 10

Mithilfe erbeten 16

**Fortbildung**

Die Referenten und ihre Vorträge zum Zahnärztetag 18

Die Referenten und ihre Vorträge zum Helferinnentag 21

Infektionsschutz in der Zahnarztpraxis 31

**Praxisführung**

Neue Betriebssicherheitsverordnung – Auswirkungen auf den Betrieb einfacher Druckbehälter in Zahnarztpraxen 24

**Termine**

Fortbildungskurse  
 August/September/Oktober 2003 14

Zahnärzttestammtische  
 Leipzig, Stollberg, Bautzen 15

Hauptversammlung des FVDZ 15

5. Dresdner Symposium 15

Patientenakademie  
 am 20. September 2003 15

**Recht**

Bei Zahnarztwechsel Kollegialität beachten 17

Das zahnärztliche Praxisschild, die Verwendung des „gelben Z“ 17

Klage gegen Amalgam-Hersteller erfolglos 17

BGH: Risikoaufklärung am OP-Tag kommt zu spät 24

**Kolumne**

Fundgrube 26

**Bücherecke**

Die deformierte Gesellschaft 28

Die Psychologie der zahnärztlichen Gruppenprophylaxe 28

Web-Sites in „Looser“ Folge vorgestellt 28

**des Monats**

17

**Personalien**

Nachruf 27

Laudatio – Dr. Natusch zum 60. 34

Geburtstage 35

Promotionen 36

Redaktionsschluss  
 für die Ausgabe Oktober 2003  
 ist der 17. September 2003.